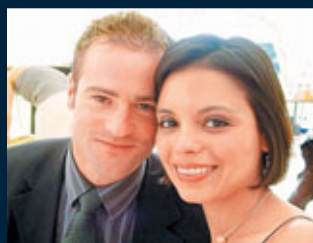


英「紅箭」機師避撞民居 捨生墜田野

■埃金與新婚妻子艾瑪在facebook留下的合照。網上圖片



■「紅箭」飛機墜機前一刻飛離預定航線，衝向田野。網上圖片

英國一架「紅箭」飛機前日飛行表演期間故障，33歲新婚機師為免飛機撞落房屋和行人，控制飛機至最後一刻，把飛機轉向墜落田野，結果他未能及時彈出逃生而犧牲。

在英國南部伯恩茅斯舉行的航空節中，英國皇家空軍一架「紅箭」飛機在特技表演時墜毀，33歲機師埃金喪生。消防人員證實說，他們在當地時間下午1時50分獲悉墜機事件。

肇事的是一支由9架飛機組成的表演隊中的一架飛機，在結束表演返回地面期間，機師發現飛機出現故障，但他拒絕彈離飛機，而是控制飛機至

最後一刻，把飛機轉向墜落至無人的田野。目擊者表示，當時這架飛機一頭栽到了田野上。BBC在現場的記者說，特技表演結束後，他只看到了8架紅箭機降落返回。

新婚妻目睹痛心 為夫感驕傲

埃金的32歲妻子艾瑪，事發時一直在現場觀看飛行表演，她目睹丈夫遇難傷心不已，事後要由家人和朋友安慰。艾瑪其後發表聲明，形容丈夫是一位「模範機師」，是最好的朋友和最好的丈夫，她為丈夫感到驕傲。

埃金曾為皇家空軍於阿富汗服役，他是1978年以來首位罹難的

「紅箭」機師。英國國防部正調查事件，國防部稱：「我們可以證實已得知有關一架紅箭機發生事故的消息，我們正展開調查。」

所有9名「紅箭」機師都是仍在服役的皇家空軍戰鬥機機師，每架飛機都載有足夠的柴油和染料，可以在空中勾畫出5分鐘的白色煙霧、1分鐘的紅色煙霧以及1分鐘的藍色煙霧。飛機的駕駛艙中都裝有可以在緊急情況時彈出的座椅。

伯恩茅斯航空展的主辦單位表示，航空節會按計劃繼續進行。

■《星期日泰晤士報》/法新社



■「紅箭」飛機以往的精彩表演。美聯社



■飛機殘骸尋獲，機師證實殉職。網上圖片

首都機場失守 的黎波里巷戰376死

卡扎菲末日倒數

■反對派稱卡扎菲政權即將末日。圖為卡扎菲數日前露面。路透社



利比亞戰事進入關鍵時刻，反對派聲稱已佔據首都的黎波里國際機場及附近一個油庫，「革命軍」在首都與政府軍爆發激烈巷戰，昨日凌晨更發生4次強烈爆炸，目標未明。領袖卡扎菲並未言敗，堅稱仍控制首都，呼籲支持者負隅頑抗，將「賣國賊」徹底消滅。利比亞政府稱，戰鬥導致雙方共376人死，逾千人傷。反對派稱，卡扎菲已「時日無多」。



■「革命軍」在的黎波里郊區與政府軍激戰。法新社

反對派與北約前晚起通宵轟炸的黎波里，政府軍以重型武器還擊。反對派的「國家委員會」主席賈利勒表示，早已「擇好」8月20日與北約舉行聯合行動，為紀念公元624年同一日穆斯林攻入聖城麥加之戰。然而政府發言人否認爆發激戰，稱市面整體平靜，半小時內可處理滋事的武裝分子。

反對派昨日由米蘇拉塔以海路成功滲入的黎波里，與其他「革命軍」匯合。

北約近月不時誤中民居及基建，人道危機急劇惡化。民眾每日擔驚受怕，苦不堪言。數千難民逃避戰火，乘車離開首都的黎波里，他們擔心領袖卡扎菲如今被逼上絕路，恐怕「狂人」會做出驚人行徑，後果不敢想像。

反對派稱首都「起義」

位於班加西的發言人稱，和在的黎波里裡外

的「革命軍」、北約部隊，採取了「美人魚行動」，務求孤立卡扎菲，又稱的黎波里人民已經「起義」。班加西、塞卜拉泰等反對派城市一片喜氣洋洋，人民大肆慶祝，高叫「卡扎菲拜拜」。

卡扎菲昨日透過國營電視台發表錄音講話，形容反對派亂亂猶如「化妝舞會」，呼籲「數百萬」支持者上街「解放」遭佔領的城鎮。他又將「革命軍」喻為「過街老鼠」，狠批他們在清真寺高呼「真主偉大」，行徑卻有違伊斯蘭教義。

分析：或最後數小時出逃

反對派駐阿聯酋大使阿里夫促請北約加強空襲，包括加派阿帕奇武裝直升機。北約早前稱，戰線不斷轉移，加上城市巷戰，均增加確定空襲目標的難度。

卡扎菲將矛頭直指法國總統薩科齊，稱法國助紂為虐，為討好選民支持北約「亂炸」，目的是勾結反對派，對利國石油資源虎視眈眈。次子賽義夫表示，政府不會放棄戰鬥，但又稱家族像所有利比亞人一樣已「付出代價」，促請反對派盡快展開和談。

賈利勒估計卡扎菲42年統治生涯已時日無多，他及其親信將難逃「災難性結局」。賈利勒認為卡扎菲可能垂死掙扎，擔心他會在的黎波里「盡地一擲」釀成浩劫，希望不會成真。正在度假的美國總統奧巴馬繼續聆聽官員匯報利比亞最新情況，一名高層官員透露，華府正與北約盟友及利比亞反對派密切聯絡，相信卡扎菲「隻手遮天」的日子正在倒數。分析指出，以卡扎菲飄忽莫測的性格推斷，他很可能會在最後數小時內決定出逃或留守到最後。

■路透社/法新社/美聯社/《華爾街日報》

聯合國人道小組抵敘 總統電視講話

敘利亞血腥鎮壓反對派多月，美、英、德、法及歐盟日前同時要求敘國總統巴沙爾下台，巴沙爾於香港時間今日凌晨1時半接受電視訪問，談及敘國當前局勢及改革進度等問題。一支聯合國人道小組前日抵達敘利亞，評估當地人道需要。

巴沙爾上次於6月20日發表全國講話，稱會在數月內推行改革，但譴責破壞秩序者，警告不會與槍手妥協。敘利亞官方通訊社SANA稱，他今日罕有接受電視訪問，談及政府改革、歐美國家促他下台的要求，以及敘利亞「未來願景」。

聯合國人道小組前日抵達敘國，成



■巴沙爾的支持者上街示威與反對派打對台。美聯社

員會評估當地人權狀況及援助需要，小組沒透露會到哪個城市，但會逗留當地直至周四。敘利亞爆發反政府革命5個多月，聯合國稱至今造成近2,000人死亡。■路透社/美聯社

日央行傳再出招 週日圓升值



日圓匯率高企不下，有消息透露，若日圓持續上升，並拖垮日本股市，損害商業信心，日本央行不排除於下月議息會議前召開緊急會議，考慮進一步放寬貨幣政策。日本政府強調或再度干預匯市，遏制日圓升值。

日本央行今日將審視亞洲市場動向，開始商討是否有必要放寬貨幣政策。若決定放寬，最大機會是擴大目前50萬億日圓(約5.09萬億港元)購買政府及私人資產的基金，並透過市場操作提供低息資金。

日本政府繼續向市場發出口頭警告，並且不排除干預匯市，打擊推高日圓的投機活動。然而，日本政府月初已與央行聯手購買美元、沽日圓，但歐美債務危機未除，資金大量流入日圓避險，日圓兌美元升至75.95的二戰後最高水平。

瑞郎飆升 拖累瑞士東歐經濟

環球股災觸發資金轉往瑞士法郎避險，導致瑞郎兌歐元匯率持續飆升，瑞郎上周五收市報1歐兌1.13瑞郎及1美元兌0.79瑞郎。自2009年起，瑞郎兌歐元匯率上升近20%，兌美元更升近25%。但瑞士消費者投訴並沒有因此得益，瑞士消費價格未見下降，3成受訪者表示不再購買貴價貨品，同樣有3成受訪者選擇出國購物。

另一方面，有分析警告瑞郎升值會威脅東歐國家經濟。2004至2005年間，息口低企吸引東歐民眾紛紛借入瑞郎按揭貸款，但瑞郎不斷升值，意味債務也隨之膨脹。匈牙利、波蘭及克羅地亞等國家的民眾為了還債，唯有減少消費，結果減弱當地經濟增長動力。■路透社

三藩市地鐵封手機網 乘客狂轟不民主

美國三藩市港灣區高速列車(BART)本月11日起於部分車站封鎖手機網絡，避免民眾以手機組織示威集會，影響地鐵列車運作。當局的做法惡評如潮，有網民警告會再發動示威，抗議該「不民主」政策，黑客組織「匿名者」率先承認攻擊BART網絡報復。美國聯邦通信委員會(FCC)已介入調查，研究有否違反通訊自由條例。

露宿者被殺 防示威者集會

上月3日，露宿者希爾在三藩市一個地鐵月台遭警員射擊，引發示威者於市中心多個車站聚集，有人更爬上列車頂部，BART被迫關閉車站控制場面。BART更於市中心4個車站，由下午5時20分至8時封鎖手機網絡。■《衛報》/《紐約時報》/三藩市《觀察家報》

日啟動副都計劃 大阪設臨時政府

日本「311」大地震後，外界憂慮首都東京或會受地震衝擊，癱瘓政府機構，故日本政府計劃在大阪建立「副首都」，並從明年開始在大阪借用辦公大樓，設置政府的臨時辦事機構。報道稱，國土交通省已提出調查費申請報告，計劃在下月成立專家委員會，研究「政府搬家」事宜。國土交通省計劃在大阪地區租借一棟辦公大樓，配置最新衛星通訊和電視會議

系統，一旦東京發生大地震，便以大阪辦公大樓作為政府指揮救災和協調中心。根據初步計劃，外交、警察和財務、經濟產業等重要部門將率先在大阪建立各自機構。日本首相菅直人盛傳將於下周辭職，共同社最新民調顯示，菅直人內閣民望從上月底的17.1%跌至15.8%，再創新低。28%受訪者認為前外相原誠司是新首相合適人選，支持率居首。■共同社/日本新聞網

金正日訪俄 參觀遠東水電站



■金正日參觀俄遠東地區水力發電站。法新社



■金正日在火車站受到俄方歡迎。法新社

正在俄羅斯訪問的朝鮮最高領導人金正日，昨日抵達俄國遠東的阿穆爾地區，獲俄方以紅地毯隆重歡迎。他其後參觀俄遠東區最大水力發電站，預料明日與俄總統梅德韋傑夫會面，討論雙邊經濟合作、俄國援助朝鮮及重啟六方會談等議題。金正日接班人金正恩並無隨行訪俄。

金正日的專列抵達阿穆爾後，一批身

穿俄國服飾的俄羅斯女郎，根據傳統習俗向金正日奉上麵包及鹽，俄羅斯總統駐遠東聯邦區全權代表伊沙耶夫及一眾高官在場迎接。金正日其後乘坐平治房車，前往遠東最大規模的水電站參觀。韓聯社分析，如果金正日在訪俄期間考察水電設施，意味兩國或會討論能源合作計劃。

■路透社/美聯社/法新社

德銀3駐港員工 涉操縱韓股價

韓聯社昨日報道，4名德意志銀行員工及其韓國證券公司，被控操縱股價及作出不公平交易，於去年11月「質低」韓國綜合指數，非法獲利4,100萬美元(約3.2億港元)。

報道指檢察官起訴3名德意志銀行香港辦公室的員工，以及一名於韓國德意志證券公司的員工。德意志銀行稱，其韓國證券公司並未授權或容許進行任何違反市場規章的行為。■美聯社

得州州長被轟虛偽 入股鹹片分銷商

角逐美國共和黨總統初選的得州州長佩里(見圖)，過往極力反對色情電影，但他被揭發早年入股投資一家色情電影分銷商，被指虛偽。他的競選對手洪博培亦「落井下石」，批評佩里最近發表的言論不當，並非能代表國家的人物。



佩里被揭發於1995年擔任得州農業委員長期間，斥資5,000至1萬美元(約3.9至7.8萬港元)，購入出租色情電影公司Movie Gallery的股份。他更被揭發指小公司對Movie Gallery提出的訴訟「毫無意義」，並通過有利該公司的法案，有利利益輸送之嫌。佩里早前出書稱，色情電影令「觀眾變成永久掠奪者」，卻被揭發暗中支持色情行業，被指為虛偽。■《星期日郵報》